ROMÂNIA
MINISTERUL EDUCAȚIEI
The Ministry of Education
UNIVERSITATEA NAȚIONALĂ DE ARTE DIN BUCUREŞTI [1)]
National University of Arts Bucharest

SUPLIMENT LA DIPLOMĂ
DIPLOMA SUPPLEMENT

[2)] Acest supliment însoțește diploma de master cu seria nr.
The Supplement is for Master diploma series No.

1. DATE DE IDENTIFICARE A TITULARULUI DIPLOMEI
INFORMATION IDENTIFYING THE HOLDER OF THE DIPLOMA

	Nume de familie din certificatul de naştere *Family name(s) of the birth certificate*	**Numele de familie după căsătorie (dacă este cazul)** *Family name(s)(after mariage)(if applicable)*
1.1a / 1.1b		-
	Inițiala (inițialele) prenumelui (prenumelor) tatălui/ mamei *Initial(s) of father's / mother's first name(s)*	**Prenumele** *First name(s)*
1.2a / 1.2b		
	Data naşterii (anul/luna/ziua) *Date of birth (year/month/day)*	**Locul naşterii (localitatea, județul/sectorul, țara)** *Place of birth*
1.3a / 1.3b		

Numărul matricol *Student enrolment number*	**Codul numeric personal (CNP)** *Personal identification number*	**Anul înmatriculării** *Year of enrolment*
1.4		1.5

2. INFORMAȚII PRIVIND CALIFICAREA
INFORMATION IDENTIFYING THE QUALIFICATION

Denumirea calificării şi titlul acordat
Name of qualification and title awarded

2.1 **EDUCAȚIE PRIN ARTE VIZUALE, MASTER**
EDUCATION THROUGH VISUAL ARTS, MASTER

Domeniul de studii *Field of study*	Programul de studii *Programme of study*
2.2a **ARTE VIZUALE** **VISUAL ARTS**	2.2b **EDUCAȚIE PRIN ARTE VIZUALE** ***EDUCATION THROUGH VISUAL ARTS***
Numele şi statutul instituției de învățământ superior care eliberează diploma (în limba română) *Name and status of awarding institution*	Facultatea care organizează examenul de finalizare a studiilor (în limba română) *Faculty administering the final examination*
2.3a **UNIVERSITATEA NAȚIONALĂ DE ARTE DIN BUCUREŞTI** Universitate Publică Acreditată ***NATIONAL UNIVERSITY OF ARTS BUCHAREST*** *Accredited Public University*	2.3b **FACULTATEA DE ARTE PLASTICE** ***FACULTY OF FINE ARTS***
Numele şi statutul instituției de învățământ superior care a asigurat şcolarizarea (dacă diferă de 2.3a, în limba română) *Name and status of institution administering studies (if different from 2.3a)*	Facultatea care a asigurat şcolarizarea (dacă diferă de 2.3b) *Faculty administering studies (if different from 2.3b)*
2.4a -	2.4b -

Limba (limbile) de studiu / examinare
Language(s) of instruction / examination

2.5 **Română**
Romanian

L.S.

3. INFORMAȚII PRIVIND NIVELUL CALIFICĂRII
INFORMATION ON THE LEVEL OF THE QUALIFICATION

	Nivelul calificării *Level of qualification*		Durata oficială a programului de studii şi numărul de credite de studiu transferabile (conform ECTS / SECT) *Official length of the programme of study and number of ECTS/SECT credits*
3.1	**STUDII UNIVERSITARE DE MASTERAT** ***MASTER'S STUDIES***	3.2	2 ani - 120 credite 2 years - 120 ECTS credits

Condițiile de admitere
Access requirement(s)

3.3	**Diplomă de licență + Examen de admitere** ***Bachelor's degree + Admission Examination***

4. INFORMAȚII PRIVIND CURRICULUMUL ŞI REZULTATELE OBȚINUTE
INFORMATION ON THE CURRICULUM AND RESULTS GAINED

Forma de învățământ
Mode of study

4.1	**Învățământ cu frecvență** ***Full-time***

Competențele asigurate prin programul de studii
Learning outcomes of the programme of study

4.2

Competențe profesionale:

- Adaptează conceptul artistic la locație; adună materiale de referință pentru opera de artă; contextualizează activitatea artistică; creează opere de artă; definește abordarea artistică; discută pe marginea obiectelor de artă; explicitează procesele artistice; monitorizează progresele din domeniul artelor; păstrează un portofoliu artistic; selectează materiile prime pentru crearea de obiecte de artă; studiază tehnici artistice; selectează teme; dezvoltă idei creative; oferă feedback; elaborează propuneri de proiecte artistice;
- Planifică activități de educație artistică; desfășoară activități educaționale;
- Stimulează creativitatea la nivelul echipei; dezvoltă un stil de instruire; predă noțiuni de artă;
- Lucrează independent la pregătirea și organizarea de expoziții; prezintă expoziții.

Competențe transversale:

- Gestionează evoluția personală;
- Dă dovadă de competență interculturală.

Professional competencies:

- Adapt artistic plan to location; gather reference materials for artwork; contextualise artistic work; create artwork; define artistic approach; discuss artwork; make artistic processes explicit; monitor art scene developments; maintain an artistic portfolio; select artistic materials to create artworks; study artistic techniques; select subject matter; develop creative ideas; manage feedback; draw up artistic project proposals;
- Plan art educational activities; develop educational activities;
- Stimulate creativity in the team; develop a coaching style; create artwork;
- Work independently on exhibitions; present exhibition.

Transversal competencies:

-Manage personal professional development;
-Demonstrate intercultural competence.

L.S.

Detalii privind programul absolvit, calificativele/notele/creditele ECTS/SECT obținute (conform Registrului matricol al facultății / departamentului, volumul **X** nr. **X)**
*Programme details and the individual grades/marks/ECS/SEC credits obtained (according to Faculty / Department Student Records, volume **X** no. **X)***

4.3

Nr. *No*	**Denumirea disciplinei** *Subject*	**3) Total ore** *Number of hours*		**Nota** *Grade*		**Nr.credite** *Number of ECTS / SECT credits*	
		C	**S, LP, P**	**Sem I** *1'st sem*	**Sem II** *2'nd sem*	**Sem I** 1'st sem	**Sem II** 2'nd sem

Anul I (anul universitar X/X)
1' st year of study (X/X academic year)

Discipline obligatorii
Compulsory subjects

1	Formă, culoare, concept în artele plastice (PED) *Shape, concept color in fine arts*	28	56			8	7
2	Fundamente ale psihologiei artei *Fundamentals of psychology of art*	28	-			2	2
3	Educația creativității plastice – repere teoretice contemporane *Arts education creativity - theoretical contemporary*	28	28			2	2
4	Dezvoltarea proiectului masteral (PED) *Master project development (PED)*	-	28			2	2
5	Curs de etică aplicată *Ethics course applied*	14	-			3	-
6	Genuri şi tipuri de imagine plastică convenţională şi neconvenţională *Genres and types of conventional and unconventional plastic image*	28	56			7	8
7	Gândirea estetică contemporană *Contemporary aesthetic thinking*	28	28			2	2
8	Practica artistica (PED) *Artistic practice (PED)*	-	120			-	3

Discipline opționale complementare
Complementary optional subjects

9	Arta urbană cu caracter temporar şi efemer *Temporary and ephemeral urban art*	56	28			4	4

Promovat cu media: 4) *Pass, average grade per academic year* 4)	**X,XX (XX%)** *X,XX (XX%)*	Total credite/*Total ECTS/SECT credits:*	**60**

L.S.

Nr. *No*	Denumirea disciplinei *Subject*	3) Total ore *Number of hours*		Nota *Grade*		Nr.credite *Number of ECTS / SECT credits*	
		C	S, LP, P	Sem I *1'st sem*	Sem II *2'nd sem*	Sem I *1'st sem*	Sem II *2'nd sem*

Anul II (anul universitar X/X)
2'nd year of study (X/X academic year)

Discipline obligatorii
Compulsory subjects

1	Genuri şi tipuri de imagine plastică convenţională şi neconvenţională *Genres and types of conventional and unconventional plastic image*	28	56			9	7
2	Dominante conceptuale actuale în pedagogia artei *Conceptual current dominant in art pedagogy*	28	-			2	2
3	Educaţia nonformală – teorii, concepţii, aplicaţii *Non-formal education - theories, concepts, applications*	28	-			2	2
4	Dezvoltarea proiectului masteral (PED) *Master project development (PED)*	-	28			2	2
5	Formă, culoare, concept în artele plastice (PED) *Shape, concept color in fine arts*	28	56			9	7
6	Educaţia prin artă. Teorii, metode, tehnici *Art education. Theories, methods, techniques*	28	28				
7	Lucrarea de disertaţie (PED) *Dissertation (PED)*	14	14				

Discipline opţionale complementare
Complementary optional subjects

8	Fotografia ca artă contemporană. Concepte, teme, strategii *Photography as contemporary art. Concepts, themes, strategies.*	56	28			4	4

Promovat cu media: 4) *Pass, average grade per academic year* 4)	**X,XX (XX%)** *X,XX (XX%)*	Total credite/*Total ECTS/SECT credits:*	**60**

Promovat: DA *Pass:* ***YES***	Media aritmetică a anilor de studii: 5) *The arithmetic mean of the study years:*	**X,XX (XX%)** *X,XX (XX%)*		Total credite: *Total ECTS/SECT credits:*	**120**

Sistemul de notare şi, dacă sunt disponibile, informaţii privind distribuţia statistică a notelor
Grading scheme and, if available, grade distribution guidance

4.4 **Notarea unei discipline se face pe o scară de la 10 la 1, notele acordate fiind numere întregi; nota minimă de promovare este 5, iar nota maximă este 10.**
Media minimă de promovare anilor de studii pentru promoţia X/X, domeniul de studii ARTE VIZUALE programul de studii Educaţie prin arte vizuale este X,XX (XX%), iar media maximă este X,XX (XX%), titularul fiind clasat pe locul X dintr-un total de X absolvenţi.
Grade are integer numbers and given on a scale from 10 (the highest grade) to 1 (the lowest grade); the lowest passing grade is 5, and the highest grade is 10.
The passing overall average grades for the class of X/X, field of study VISUAL ARTS, study programme in Education through Visual Arts, are: lowest average: X,XX (XX%) and highest average X,XX (XX%),the degree holder is ranked X out of X graduates.

5. INFORMAŢII SUPLIMENTARE
ADDITIONAL INFORMATION

Informaţii suplimentare
Additional information

5.1

Alte surse pentru obţinerea mai multor informaţii
Further information sources

5.2 **www.unarte.org şi fap@unarte.org**

L.S.

6. INFORMAȚII PRIVIND DREPTURILE CONFERITE DE CALIFICARE ŞI DE TITLU (dacă este cazul)
INFORMATION ON THE FUNCTION OF THE QUALIFICATION AND DEGREE (if applicable)

Posibilități de continuare a studiilor (după promovarea examenului de finalizare)
Acces to further study (after passing the final examination)

6.1 **STUDII UNIVERSITARE DE DOCTORAT**
PhD STUDIES

Statutul profesional
Professional status

6.2 **MASTER** / *MASTER DEGREE*
Deținătorul acestei diplome poate ocupa posturi de Artist conceptual- ESCO 2651.5, Educator artă- ESCO 2355.1, Instructor de arte și meserii- ESCO 2355.6, Curator- COR 262114.
În condițiile promovării Modulului Pedagogic, deţinătorul acestei diplome poate activa ca profesor în specialitatea educaţie plastică/educaţie vizuală la toate nivelurile sistemului naţional de învăţământ preuniversitar, dacă a absolvit şi un program de master în domeniul de licenţă.
The holder of this diploma can occupy positions of Conceptual artist- ESCO 2651.5, Art educator- ESCO 2355.1, Arts and crafts instructor- ESCO 2355.6, Exhibition curator- COR 262114.
In terms of promoting Pedagogical Module, the holder of that diploma may work as a professor in the plastic education / visual education at all levels of the national system pre-university education, if he also has a master's degree in the bachelor's degree field.

7. LEGALITATEA SUPLIMENTULUI
CERTIFICATION OF THE SUPPLEMENT

	Funcția *Position*	Semnătura *Signature*		Funcția *Position*	Semnătura *Signature*
7.1	**Rector** *Rector* **X**		7.2	**Secretar şef universitate** *University Registrar* **X**	
7.3	**Decan** *Dean* **X**		7.4	**Secretar şef facultate / departament** *Faculty Registrar / Department Registrar* **X**	

6) Nr. şi data eliberării:
No./dated

Ştampila sau sigiliul oficial
Official stamp or seal

7.5 **Acest document conține un număr de 6 pagini.**
This document consists of **6** *pages.*

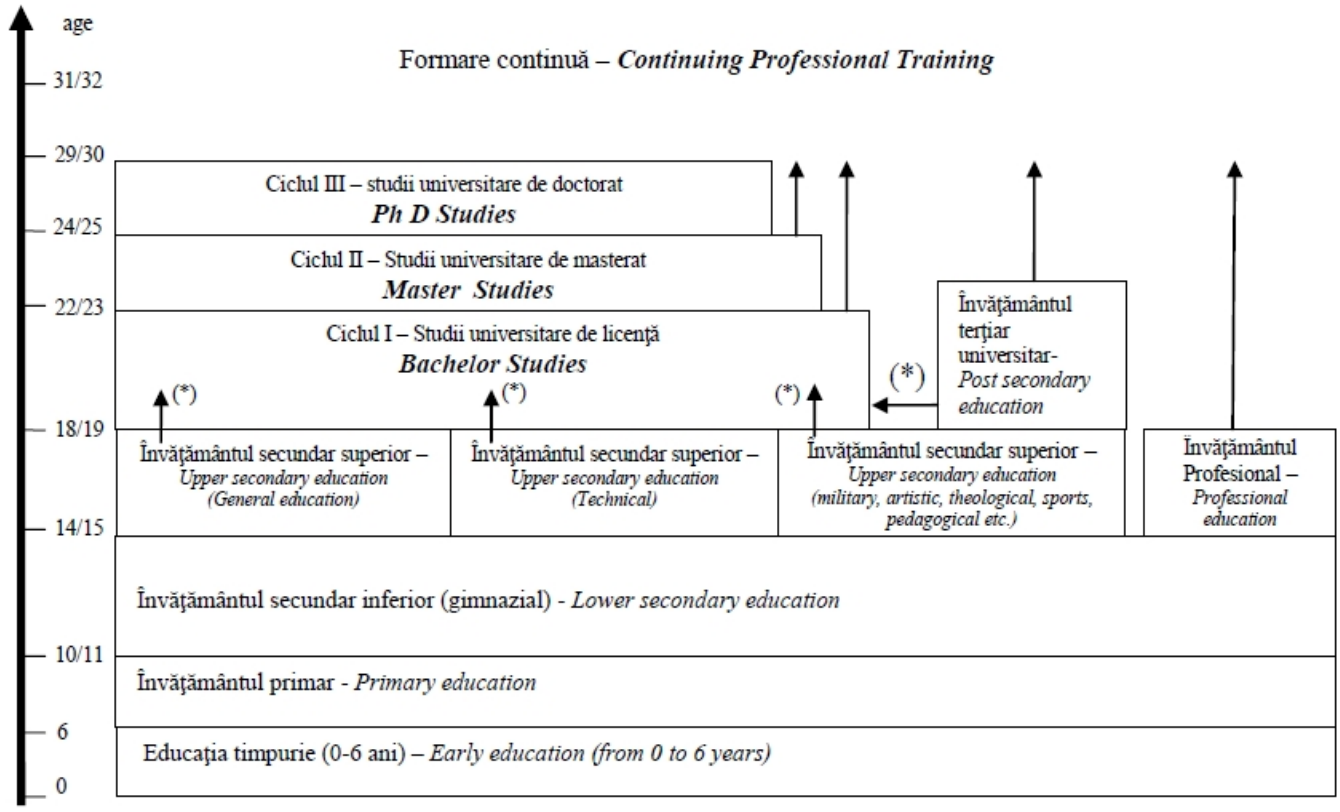
7.6 L.S.

1) Denumirea ministerului și a instituției de învățământ superior care a asigurat școlarizarea și care eliberează suplimentul la diplomă.
1) *Name of ministry and institution administering studies and provided diploma supplement*
2) Se va completa de către instituția de învățământ superior care eliberează diploma. Aceasta trebuie să verifice legalitatea tuturor înscrisurilor de pe diplomă și de pe suplimentul la diplomă.
2) *To be filled in by the awarding institution that must check the legality of all information provided in the diploma and diploma supplement.*
3) Se va menționa numărul total de ore, din care; numărul total de ore de curs (C); numărul total de ore de seminar (S); numărul total de ore de lucrări practice (LP); numărul total de ore de proiect (P); etc.
3) *It shall be mentioned the total hours of wich total hours for courses (C), seminars (S), practical courses (LP), projects(P).*
4) Media anuală, cu două zecimale, fără rotunjire.
4) *Average grade per academic year, with two decimals and without rounding off.*
5) Media aritmetică a anilor de studii, cu două zecimale, fără rotunjire.
5) *The arithmetic mean of the study years, with two decimals and without rounding off.*
6) Se va completa de către instituția care a asigurat școlarizarea titularului.
6) *To be filled in by the institution administering studies.*

Suplimentul la diplomă se va redacta pe format A4 (față/verso), se va numerota și se va ștampila pe fiecare pagină, pe colțul din dreapta jos (L.S.), cu același specimen de la 7.6.
Diploma supplement shall be printed on both sides of an A4 paper format and shall be numbered and stamped on each page on the right bottom corner (L.S.), with the same specimen from 7.6.
Punctul 4.3 "Detalii privind programul absolvit (conform Registrului matricol al facultății, volumul nr. … / ….)" va fi completat cu durata corespunzătoare programului de studii universitare de master sau cu durata profesiilor reglementate.
The point 4.3 Programme details and the individual grades/marks/ECTS/SECT credits obtained (according to Faculty Student Records, volume no. ……/….will be completed with the appropriate duration of. University master's program or with the duration of regulated professions).

L.S.

8. INFORMAȚII PRIVIND SISTEMUL NAȚIONAL DE ÎNVĂȚĂMÂNT
INFORMATION ON THE NATIONAL EDUCATION SYSTEM



EDUCATION SYSTEM IN ROMANIA

PREZENTARE GENERALĂ A SISTEMULUI NAȚIONAL DE ÎNVĂȚĂMÂNT SUPERIOR
OVERVIEW OF THE NATIONAL HIGHER EDUCATION SYSTEM

Accesul în învățământul superior se bazează pe diploma de bacalaureat (obținută la sfârșitul învățământului secundar superior), iar accesul la programe de master se bazează pe diploma obținută după finalizarea studiilor de licență (BA/BSc/BEng).
Access to higher education is based on the baccalaureate diploma (obtained at the end of upper secondary education), and access to master programmes is based on the bachelor degree (BA/BSc/ BEng).
Studiile universitare de licență (BA/BSc/ BEng) presupun 180-240 de puncte de credit, calculate în conformitate cu sistemul european de credite transferabile (ECTS/SECT) și se finalizează prin nivelul 6 din cadrul european al calificărilor pentru învățare pe tot parcursul vieții (EQF/CEC).
Bachelor studies (BA/BSc/BEng etc.) presuppose180-240 credit points, calculated in accordance with the European Credit Transfer System (ECTS/SECT), and ends with the level 6 from the European Qualifications Framework for lifelong learning (EQF/CEC).
Studiile universitare de master (MA/MSc/MEng) presupun 60-120 puncte de credit, calculate în conformitate cu sistemul european de credite transferabile (ECTS/SECT) și se finalizează prin nivelul 7 din EQF/CEC.
Master studies (MA/MSc/MEng) presuppose 60-120 credit points, calculated in accordance with the European Credit Transfer System (ECTS/SECT) and ends with the level 7 EQF/CEC.
Pentru profesii reglementate prin norme, recomandări sau bune practici europene, studiile universitare de licență și masterat pot fi oferite comasat, într-un program unitar de studii universitare cu o durată cuprinsă între 5 și 6 ani, la învățământul cu frecvență, diplomele obținute fiind echivalente diplomei de master (în următoarele domenii de studiu: Medicină- 360 de ECTS/SECT, Stomatologie - 360 de ECTS/SECT, Farmacie - 300 ECTS/SECT, Medicină Veterinară - 360 ECTS/SECT, Arhitectură - 360 ECTS/SECT).
For professions regulated by European norms, regulations or good practices, bachelor (BA/BSc/BEng) and master studies (MA/MSc/MEng) can be provided as part of a 5 to 6 year full-time programme of study, thus diplomas are recognized as master's degree certificates (the following fields of study are considered: Medicine - 360 ECTS/SECT. Dentistry - 360 ECTS/SECT, Pharmacy - 300 ECTS/SECT, Veterinary Medicine - 360 ECTS/SECT, Architecture - 360 ECTS/SECT).
Studiile universitare de doctorat conduc la o teză de doctorat, iar candidații care finalizează primesc diploma de doctor. Studiile universitare de doctorat permit dobândirea unei calificări de nivelul 8 din EQF/CEC.
PhD studies result in a doctoral research thesis, while successful candidates are awarded a PhD diploma. Doctoral studies allow obtaining a qualification at level 8 EQF/CEC.
Sistemul de învățământ superior românesc este un sistem deschis. Toate universitățile din România folosesc Sistemul European de Credite Transferabile (ECTS/SECT).
The Romanian higher education system is an open system. All Romanian universities use the European Credit Transfer System (ECTS/SECT).
Programele de studii universitare pot fi organizate, după caz, conform reglementărilor legale în vigoare, la următoarele forme de învățământ: cu frecvență, cu frecvență redusă și la distanță.
University programs can be organized, as appropriate, according to legal regulations, at the following forms of education: full time, part time and distantly.
De asemenea, universitățile oferă programe de formare profesională continuă, pe baza cererilor de pe piața muncii.
Universities also provide continuing professional training programmes based on the market demands.

(*) În conformitate cu Legea nr. 1/2011
According to Law no 1/2011

L.S.